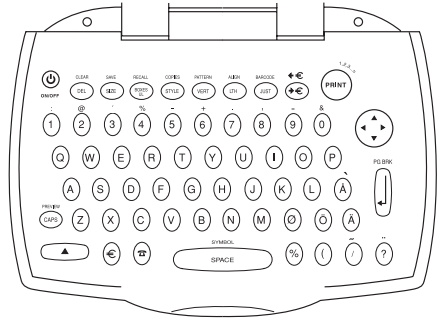
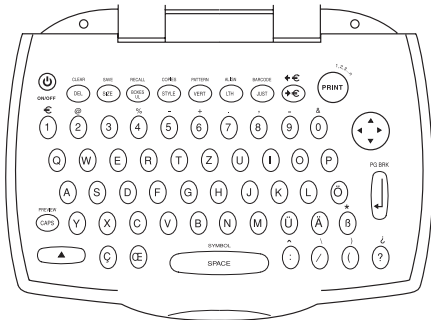


'QWERTY' (EU)



'QWERTY' (S-FIN)



'QWERTZ'

Accessories

Tape cassettes

Width:	6mm	9mm	12mm	19mm	24mm
	7m	7m	7m	7m	7m
Black/Clear	43610	40910	45010	45800	53710
Blue/Clear	—	—	45011	—	—
Red/Clear	—	—	45012	—	—
Black/White	43613	40913	45013	45803	53713
Blue/White	—	40914	45014	45804	53714
Red/White	—	40915	45015	45805	53715
Black/Blue	—	40916	45016	45806	53716
Black/Red	—	40917	45017	45807	53717
Black/Yellow	43618	40918	45018	45808	53718
Black/Green	—	40919	45019	45809	53719
White/Clear	—	—	45020	45810	53720
White/Black	—	—	45021	45811	53721
Black/Silver	—	—	45022	45812	—
Black/Gold	—	—	45023	45813	—
Black/Fluo Green	—	—	45024	—	—
Black/Fluo Red	—	—	45025	—	—
AC Adaptor	40076				

GB

This product is CE marked in accordance with the EMC directive and the low voltage directive and is designed to conform with the following international standards:

Safety – EN 60950, IEC 950, UL 1950

EMC emissions – EN 55022 Class B, CIS PR22 Class B, FCC pt15 Sub pt B Class B

EMC immunity – EN50082-1, IEC801-2 & IEC801-3

Zubehör

Bandkassetten

Breite:	6mm	9mm	12mm	19mm	24mm
	7m	7m	7m	7m	7m
Schwarz/transparent	43610	40910	45010	45800	53710
Blau/transparent	—	—	45011	—	—
Rot/transparent	—	—	45012	—	—
Schwarz/Weiß	43613	40913	45013	45803	53713
Blau/Weiß	—	40914	45014	45804	53714
Rot/Weiß	—	40915	45015	45805	53715
Schwarz/Blau	—	40916	45016	45806	53716
Schwarz/Rot	—	40917	45017	45807	53717
Schwarz/Gelb	43618	40918	45018	45808	53718
Schwarz/Grün	—	40919	45019	45809	53719
Weiß/transparent	—	—	45020	45810	53720
Weiß/Schwarz	—	—	45021	45811	53721
Schwarz/Silber	—	—	45022	45812	—
Schwarz/Gold	—	—	45023	45813	—
Schwarz/Fluo-grün	—	—	45024	—	—
Schwarz/Fluo-rot	—	—	45025	—	—
Netzteil	40076				

D

Tillbehør

Tape kassetter

Bredd:	6mm	9mm	12mm	19mm	24mm
Længd:	7m	7m	7m	7m	7m
Svart/Klar	43610	40910	45010	45800	53710
Blå/Klar	—	—	45011	—	—
Rød/Klar	—	—	45012	—	—
Svart/Vit	43613	40913	45013	45803	53713
Blå/Vit	—	40914	45014	45804	53714
Rød/Vit	—	40915	45015	45805	53715
Svart/Blå	—	40916	45016	45806	53716
Svart/Rød	—	40917	45017	45807	53717
Svart/Gul	43618	40918	45018	45808	53718
Svart/Grøn	—	40919	45019	45809	53719
Vit/Klar	—	—	45020	45810	53720
Vit/Svart	—	—	45021	45811	53721
Svart/Silve	—	—	45022	45812	—
Svart/Guld	—	—	45023	45813	—
Svart/Flour. grøn	—	—	45024	—	—
Svart/Flour. rød	—	—	45025	—	—
Adapter	40076	—	—	—	—

S

Tilbehør

Tapekassetter

Bredd:	6mm	9mm	12mm	19mm	24mm
Længde:	7m	7m	7m	7m	7m
Sort/klar	43610	40910	45010	45800	53710
Blå/klar	—	—	45011	—	—
Rød/klar	—	—	45012	—	—
Sort/hvid	43613	40913	45013	45803	53713
Blå/hvid	—	40914	45014	45804	53714
Rød/hvid	—	40915	45015	45805	53715
Sort/blå	—	40916	45016	45806	53716
Sort/rød	—	40917	45017	45807	53717
Sort/gul	43618	40918	45018	45808	53718
Sort/grøn	—	40919	45019	45809	53719
Hvid/klar	—	—	45020	45810	53720
Hvid/sort	—	—	45021	45811	53721
Sort/sølv	—	—	45022	45812	—
Sort/gul	—	—	45023	45813	—
Sort/fluo grøn	—	—	45024	—	—
Sort/ fluo rød	—	—	45025	—	—
AC Adapter	40076	—	—	—	—

DK

Tarvikkeet

FIN

Teippikasetit

Leveydet:	6mm	9mm	12mm	19mm	24mm
Pituus:	7m	7m	7m	7m	7m
Musta / Kirkas	43610	40910	45010	45800	53710
Sininen / Kirkas	—	—	45011	—	—
Punainen / Kirkas	—	—	45012	—	—
Musta / Valkoinen	43613	40913	45013	45803	53713
Sininen / Valkoinen	—	40914	45014	45804	53714
Punainen / Valkoinen	—	40915	45015	45805	53715
Musta / Sininen	—	40916	45016	45806	53716
Musta / Punainen	—	40917	45017	45807	53717
Musta / Keltainen	43618	40918	45018	45808	53718
Musta / Vihreä	—	40919	45019	45809	53719
Valkoinen / Kirkas	—	—	45020	45810	53720
Valkoinen / Musta	—	—	45021	45811	53721
Musta / Hopea	—	—	45022	45812	—
Musta / Kulta	—	—	45023	45813	—
Musta / neon-vihreä	—	—	45024	—	—
Musta / neon-punainen	—	—	45025	—	—
AC Verkkoaitte	40076	—	—	—	—

Tilbehør

N

Teipokassetter

Bredde:	6mm	9mm	12mm	19mm	24mm
Lengde:	7m	7m	7m	7m	7m
Sort/Klar	43610	40910	45010	45800	53710
Blå/Klar	—	—	45011	—	—
Rød/Klar	—	—	45012	—	—
Sort/Hvit	43613	40913	45013	45803	53713
Blå/Hvit	—	40914	45014	45804	53714
Rød/Hvit	—	40915	45015	45805	53715
Sort/Blå	—	40916	45016	45806	53716
Sort/Rød	—	40917	45017	45807	53717
Sort/Gul	43618	40918	45018	45808	53718
Sort/Grønn	—	40919	45019	45809	53719
Hvit/Klar	—	—	45020	45810	53720
Hvit/Sort	—	—	45021	45811	53721
Sort/Sølv	—	—	45022	45812	—
Sort/Gull	—	—	45023	45813	—
Sort/Fluo Grønn	—	—	45024	—	—
Sort/Fluo Rød	—	—	45025	—	—
AC Adaptor	40076	—	—	—	—

Einführung

Mit dem DYMO LabelManager 300 erstellen Sie eine Vielzahl von hochwertigen selbstklebenden Etiketten mit bis zu 90 Zeichen.

Sie können Etiketten in 6, 9, 12, 19 und 24 mm Breite in vielen Farben erstellen. Die Etiketten verfügen über einen Schlitz im Trägerpapier, so daß sie sich einfach abziehen lassen. Der Text kann horizontal oder vertikal in vielen verschiedenen Schriftgrößen und -stilen ausgedruckt werden, wobei Sie den Text links- oder rechtsbündig oder zentriert ausdrucken können.

Garantie / Registrierung

Bitte füllen Sie die beiliegende Garantiekarte aus und senden Sie sie innerhalb von sieben Tagen an die angegebene Adresse. Weitere Informationen finden Sie in dem Garantie Booklet.

Spannungsversorgung

BATTERIEN

- Öffnen Sie bitte zunächst die Abdeckung des Batterie- und Bandfachs. Siehe Abbildung **A** auf Seite 2. Zum Öffnen des Batteriefachs drücken Sie auf die Daumenkühle **A** und öffnen Sie den Deckel.
- Legen Sie sechs AA alkaline oder wiederaufladbare Ni-Cd Batterien ein. Beachten Sie dabei die Polaritätssymbole **A**. Schließen Sie den Deckel.
- Wenn Sie den LabelManager längere Zeit nicht verwenden, sollten Sie die Batterien aus dem Gerät nehmen.

NETZADAPTER (optional)

- Verbinden Sie den Netzadapter mit der Buchse **B** und einer spannungsführenden Steckdose. Durch das Einstecken werden die Batterien vom Gerät getrennt.
- Bevor Sie den Netzadapter von der Steckdose trennen, sollten Sie ihn vom LabelManager lösen. Andernfalls werden die Speichereinstellungen gelöscht (s. auch AN/AUS).

Wechseln der Kassette

- Öffnen Sie bitte zunächst die Abdeckung des Batterie- und Bandfachs. Siehe Abbildung **A** auf Seite 2. Zum Öffnen des Kassettenfachs drücken Sie auf die Daumenkühle **A** und öffnen Sie den Deckel.
- Halten Sie das Gerät wie gezeigt und entnehmen Sie die Kassette **C** nach oben.
- Achten Sie darauf, daß Etiketten- und Farbband **C** sauber durch die Öffnungen laufen, bevor Sie die Kassette wie gezeigt einsetzen. Wenn nötig, drehen Sie die Spule **C** im Uhrzeigersinn, um das Farbband zu straffen.
- Achten Sie darauf, daß die Bandbreite richtig am Schalter **D** eingestellt ist – s. S. 2. Durch die Ausparung in der Kassette läßt diese sich nur einsetzen, wenn der Schalter richtig eingestellt ist.
- Legen Sie die Kassette wie gezeigt ein. Achten Sie darauf, daß sich das Etikettenband zwischen Druckkopf **D** und Andruckrolle befindet **D**.

- Drücken Sie auf die Kassette, bis sie hörbar einrastet **D**. Achten Sie auf den richtigen Sitz der Bänder.
- Nach Einlegen des neuen Bandes bitte den Deckel des Fachs wieder schließen.

Erstellen des ersten Etiketts

Probieren Sie aus, wie Sie mit dem LabelManager 300 arbeiten können! Bevor wir die tiefgehenden Funktionen erläutern, sollten Sie diesen ersten Schritten folgen, um den LabelManager 300 kennenzulernen.

1. Legen Sie Batterien ein oder stecken Sie den Netzadapter ein, wie unter „Spannungsversorgung“ beschrieben.
2. Öffnen Sie die Abdeckung des Batterie-/Kassettenfachs und legen Sie das Band ein, wie in der Abbildung "WECHSELN DER KASSETTE" beschrieben. Stellen Sie sicher, daß die Kassette sauber einrastet.
3. Schließen Sie die Abdeckung und schalten Sie das Gerät mit **ON** ein. Im Display erscheint der Begrüßungstext "DYMO", danach sollte die Anzeige folgendermaßen aussehen:



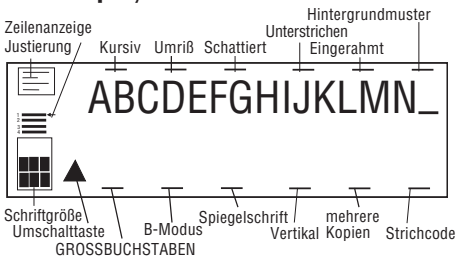
4. Geben Sie Ihren Namen mit Hilfe der Tastatur ein. Jeder Buchstabe, den Sie eingeben, erscheint im Display, etwa so:



- Zur Eingabe von GROSSBUCHSTABEN drücken Sie **ALT** und danach den gewünschten Buchstaben.
 - Wenn Sie ausschließlich GROSSBUCHSTABEN eingeben möchten, drücken Sie **CAPS**.
 - Zur Eingabe von Leerzeichen drücken Sie **SPACE**.
 - Wenn Sie einen Fehler gemacht haben, drücken Sie **DEL**. Damit wird das Zeichen links vom Cursor gelöscht und Sie können den Buchstaben erneut eingeben.
5. Wenn Sie den Namen fertig eingegeben haben, drücken Sie **ENTER**. Ein Etikett wird ausgedruckt und aus dem Schlitz an der Oberseite des Gerätes herauskommen. Warten Sie, bis der Druckvorgang beendet ist und drücken Sie dann den Hebel **E**, um das Etikett abzuschneiden und aus dem Gerät nehmen zu können. Damit haben Sie Ihr erstes hochwertiges Namensschild gedruckt. Vielleicht möchten Sie damit gleich den Labelpoint als Ihr Gerät kennzeichnen? Damit haben Sie gleich eine Anwendung für DYMO Etiketten kennengelernt.

DYMO

Das Display



Das Display zeigt:

- Bis zu zwei Zeilen mit je 15 Zeichen, plus Cursor
- Funktionsanzeigen, s. oben
- Die Anzeige blinkt, wenn Sie in einem Menü eine ungültige Taste drücken.

Funktionstasten

AN / AUS ☺

Schaltet das Gerät an und aus.

- Wenn keine Taste gedrückt wurde, schaltet sich das Gerät nach 2 Minuten ab. Das letzte Etikett und alle Einstellungen bleiben dabei gespeichert.

Achtung: werden die Batterien für mehr als zwei Sekunden aus dem Gerät genommen, gehen der Text und alle Einstellungen verloren.

Wenn dann die Spannungsversorgung wieder hergestellt wird, zeigt das Display einen blinkenden Cursor (ohne Text) und die Einstellungen werden wieder auf

Standardschrift in voller Höhe und abgeschaltete Sonderfunktionen gesetzt.

GROSSBUCHSTABEN [CAPS]

- Wenn alle folgenden Buchstaben als GROSSBUCHSTABEN eingegeben werden sollen, drücken Sie diese Taste. Im Display erscheint **CAPS** zur Bestätigung.
- Um zu normalen Buchstaben zurückzukehren, drücken Sie CAPS erneut.

UMSCHALTASTE []

Zwei Anwendungsmöglichkeiten: entweder gedrückt halten oder loslassen, bevor die Folgetaste gedrückt wird. Drücken Sie [] erneut, um die Funktion abzuschalten.

- Drücken Sie [], bevor Sie einen Buchstaben eingeben, um einen GROSSBUCHSTABEN zu erzeugen.
- Für doppelt belegte Funktionstasten drücken Sie zunächst [], um die Funktion zu aktivieren, die über der Taste beschrieben ist.
- Wenn [CAPS] aktiviert ist, erzeugt [] kleine Buchstaben.

ZEICHEN LÖSCHEN [DEL]

- Durch Drücken dieser Taste löschen Sie das Zeichen links vom Cursor, oder Sie verlassen bestimmte Funktionsmenüs.

TEXT LÖSCHEN [] + [CLEAR DEL]

- Durch diese Tastenkombination löschen Sie den ganzen aktuellen Text und evtl. Längenvorgaben. Textformatierungen und andere Einstellungen bleiben erhalten. Es ist auch möglich, durch diese Kombination bestimmte Funktionsmenüs zu verlassen.

CURSOR TASTEN []

- Drücken Sie [] oder [], um sich mit dem Cursor zeichenweise durch den Text zu bewegen.
- Wenn Sie die Taste gedrückt halten, wandert der Cursor durch den Text.
- Drücken Sie [] + [] oder [], um zum Beginn oder Ende einer Zeile zu gelangen
- In bestimmten Menüs können Sie mit [] oder [] zwischen den Optionen wählen
- Wenn Sie Zeichen in den Text einfügen möchten, verwenden Sie [] oder [], um den Cursor unter dem Buchstaben rechts von der Stelle zu positionieren, an der Sie den Buchstaben einfügen möchten. Fügen Sie nun den gewünschten Buchstaben ein.
- Drücken Sie [] oder [], um zum Beginn der vorhergehenden oder folgenden Zeile eines mehrzeiligen Etiketts zu gelangen.
- Drücken Sie [] und [] oder [], um zum Beginn oder Ende eines Etiketts zu gelangen.

ETIKETT DRUCKEN [PRINT]

- Drücken Sie [PRINT], um das Etikett auszudrucken.
- Verwenden Sie den Hebel E, um das Etikett abzuschneiden. (S. S. 2)
- Wenn im Display ↑↑↑↑↑↑↑↑↑↑ erscheint, ist die installierte Bandkassette zu schmal für den Ausdruck des Etiketts. Legen Sie eine breitere Bandkassette ein.

DRUCK-VORANSICHT

Ermöglicht eine Voransicht des zu druckenden Textes.

- Nach Drücken von [] + [PREVIEW CAPS] scrollt der Text durch das Display.

Wenn der Text zwei- oder mehrzeilig ist, scrollt der Text in einzeiliger Darstellung durch das Display.

LEERTASTE []

- Drücken Sie [], um ein Leerzeichen einzufügen.

SYMBOLSPEICHER [] + []

- Durch Drücken dieser Tastenkombination erreichen Sie den Symbolspeicher – s. **SYMBOLE UND SONDERZEICHEN** und die Symboltabelle auf S. 2.

TEXTGRÖSSE [SIZE]

Das Display zeigt die aktuell gewählte Textgröße:



Höhe	Schmal	Normal	Breit
Klein	■	■	■
Mittel	■	■	■
Groß	■	■	■

- Die große Schriftgröße ist nur auf 19 mm und 24 mm breiten Etiketten darstellbar.
Die mittlere Höhe kann auf allen Breiten – außer 6 mm – dargestellt werden.
Die kleine Höhe ist auf allen Breiten darstellbar.
- Drücken Sie **SIZE**, um in das Schriftenmenü zu gelangen.



Verwenden Sie , um die gewünschte Schriftgröße zu wählen und drücken Sie zu Bestätigung.

Der **B-Modus (BIG FONT)** erzeugt weit sichtbare Schrift, wobei die gesamte zur Verfügung stehende Höhe ausgenutzt wird. Im "B" Modus werden alle Buchstaben groß geschrieben.

- Um ein Etikett im **B-Modus** zu erstellen, verwenden Sie oder , um den Cursor unter dem **B** zu positionieren und drücken Sie (**BFONT** erscheint im Display).
- Im **B-Modus** sind alle anderen Optionen (z.B. Rahmen) deaktiviert.

JUSTIERUNG

Normalerweise wird der Text linksbündig ausgerichtet. Bei mehrzeiligen Etiketten können Sie mit zwischen links- oder rechtsbündiger bzw. zentrierter Ausrichtung wählen. Die gewählte Ausrichtung wird im Display dargestellt. S. auch **EINSTELLEN DER ETIKETTENLÄNGE**.

VERTIKALER DRUCK

- Dreht den Text um 90°, so daß er vertikal ausgedruckt wird. Im Display erscheint **VERT**.
- Durch erneutes Drücken kehren Sie zum normalen Ausdruck zurück.

Beachten Sie: Nur einzeliger Text kann vertikal ausgedruckt werden.

MEHRZEILIGER DRUCK

- Drücken Sie , um die nächste Zeile des Etiketts zu beginnen. Z.B. wird:
Dies ist ein zweizeiliges Etikett im Display so dargestellt:

Dies ist ein zweizeiliges Etikett

Die zweite Zeile wird im Display so dargestellt:

Etiketten können wie folgt erstellt werden:

6mm	1 Zeile kleiner Text	19mm	Bis zu 4 Zeilen kleiner Text
9mm	Bis zu zwei Zeilen kleiner Text	24mm	
9mm	1 Zeile mittlerer Text	19mm	Bis zu 2 Zeilen mittlerer Text
12mm	Bis zu 2 Zeilen kleiner Text	24mm	
12mm	1 Zeile mittlerer Text	19mm	1 Zeile großer Text
		24mm	

EINRAHMEN / UNTERSTREICHEN

- Wenn noch keine Umrahmung / Unterstreichung gewählt wurde, öffnet das folgende Menü:



- unterstrichen - = **DYMO**
- rechteckiger Rahmen - =
- ausgestellter Rahmen - =
- abgerundeter Rahmen - =
- Krokodilrahmen - =
- gewellter Rahmen - =
- 3 D Rahmen - =

- Verwenden Sie , oder , um den Cursor unter die gewünschte Rahmenart zu bewegen. Drücken Sie , um den gewünschten Rahmen zu wählen (im Display durch oder bestätigt), oder verlassen Sie das Menü mit .
- Wenn ein Rahmen gewählt wurde (oder im Display sichtbar), können Sie die Einrahmung / Unterstreichung durch löschen.

EINSTELLEN DER ETIKETTENLÄNGE

Normalerweise wird die Etikettenlänge durch die Länge des eingegebenen Textes bestimmt.

Nach Aufruf dieser Funktion wird zunächst die zuletzt gewählte Länge angezeigt, z.B.

40mm

- Drücken Sie , um das Menü ohne Änderung dieser Länge zu verlassen, oder
- Verwenden Sie , oder , um die Länge in Schritten von 1 mm zu erhöhen / verkleinern. Mit oder verändern Sie die Länge in Schritten von 10 mm. Die minimale Länge, die Sie vorgeben können, beträgt 45 mm.
- Drücken Sie , um die gewählte Länge zu bestätigen. **LTH SET** erscheint im Display.
- Durch erneutes Drücken von wird die feste Etikettenlänge aufgehoben, und die Etikettenlänge wird wieder automatisch bestimmt.
- Wenn der Text länger als die vorgegebene Länge ist, kann nicht gedruckt werden. Anstelle der Druckvorschau erscheint im Display ein Hinweis, wieviel zu lang der Text ist, z.B.

9mm

Löschen Sie entweder die Längenvorgabe (s. oben) oder drücken Sie zwei mal. Verwenden Sie um die Länge zu vergrößern. Nun ist die Länge ausreichend und das Etikett kann gedruckt werden.

MEHRERE KOPIEN EINES ETIKETTS +

- Ihr LabelManager kann mehrere (1 – 99) Kopien eines Etiketts in einem Durchgang drucken.
- Hierfür drücken Sie + . Im Display erscheint die zuletzt gewählte Anzahl, z.B. $\uparrow \downarrow \# = 03$. Verwenden Sie oder , um die Anzahl zu erhöhen oder zu verkleinern. Um die gewählte Anzahl zu bestätigen, drücken Sie (**COPIES** erscheint im Display.) Um die gewünschte Anzahl Kopien zu drucken, drücken Sie .
- Um die Einstellung aufzuheben, drücken Sie + .

Eine vertikale Punktreihe wird zwischen den Etiketten als Schneidehilfe gedruckt.

FORTLAUFENDE NUMERIERUNG

Etiketten können fortlaufend mit einer Schrittweite von 1 nummeriert werden.

- Geben Sie die Startziffer als Zahl ganz rechts ein. Nach Drücken von + wird das Etikett gedruckt und die Ziffer danach um 1 erhöht. Nochmalige Drücken von + wiederholt den Vorgang.
- Sie können die fortlaufende Numerierung auch mit der Erstellung mehrerer Kopien kombinieren:
- Geben Sie das Startetikett ein, z.B. Etikett 1A.
- Drücken Sie nun + , gefolgt von , bis die gewünschte Anzahl im Display erscheint, z.B. 10. Sie können den Cursor auch mit oder unter der Ziffer positionieren und die Ziffer direkt mit Hilfe der Tastatur eingeben. Bestätigen Sie die Auswahl mit Drücken Sie nun + . Es werden 10 Etiketten ausgedruckt: Etikett 1A bis Etikett 10A. Wenn die Etikettenlänge fest eingestellt wurde, stoppt der Druck, wenn die Etikettenlänge die Voreinstellung überschreitet.

STRICHCODES +

Strichcodes können nur auf Etiketten mit einer Breite von 19 mm oder 24 mm erstellt werden. Sie können auch mit Text kombiniert werden.

Erstellen eines Strichcodes:

- Drücken Sie + . Der zuletzt gewählte Strichcode Typ wird angezeigt.
- Verlassen Sie das Menü mit , oder
- Verwenden Sie oder , um den Typ auszuwählen. Sie können zwischen folgenden Typen wählen: EAN-13, EAN-8, UPC-A, UPC-E, CODE-39 und CODE-128.
- Mit wählen Sie den angezeigten Typ aus. Die Anzeige erscheint im Display und die Zeichen und

erscheinen in der Textzeile, um den Eingabebereich zu markieren.

- Geben Sie die Ziffern / Zeichen des Strichcodes ein, z.B. 1234567.
- Drücken Sie , um zum Etikett zurückzukehren. Das Strichcode Symbol erscheint im Display, wenn sich der Cursor unterhalb der Zeichen des Strichcodes befindet.
- Um den Strichcode zu editieren, drücken Sie + . Nur die Barcode-Zeichen und das Strichcode Symbol erscheinen im Display.
- Drücken Sie oder + , um zum Etikett zurückzukehren. Bei einem einzeiligen Etikett kann der Strichcode mit kleinem, mittlerem oder großem Text kombiniert werden.



Bei zweizeiligen Etiketten kann nur kleiner Text mit dem Strichcode kombiniert werden.

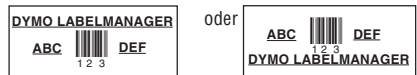
Wird der Text vor Drücken von , gefolgt von + eingegeben, erscheint er über dem Strichcode.



Wird der Text nach Drücken von nach dem Strichcode eingegeben, erscheint er unter dem Strichcode.



Text kann unterstrichen werden



SCHRIFTSTILE

- Mit dieser Taste erreichen Sie das Schriftstil Menü.



Verwenden Sie oder , um *kursiv*, *umr1B*, schattiert oder Spiegelschrift zu wählen. Bestätigen Sie Ihre Auswahl mit . **STYLE** erscheint im Display.

- Drücken Sie erneut, um zur Texteingabe zurückzukehren.

SEITEN +

Um unterschiedliche Formatierungen auf einem Etikett zu erzeugen, kann das Etikett in „Seiten“ (Abschnitte) unterteilt werden. Jeder Seite können Sie eigene Formatierungen zuweisen. Die Anzahl der Zeilen, die Sie erstellen können, ist abhängig von der Etikettenbreite.

- Drücken Sie $\left[\uparrow \right] + \left[\downarrow \right]$, um einen Seitenwechsel zu definieren.
- Drücken Sie $\left[\uparrow \right] + \left[\text{PREVIEW CAPS} \right]$, um die Druck-Vorsicht aufzurufen. Jeder Seitenwechsel wird durch $\bullet \mid \bullet$ dargestellt.

ETIKETTEN SPEICHERN $\left[\uparrow \right] + \left[\text{SAVE SIZE} \right]$

Sie können bis zu 10 Etiketten in Speichern ablegen.

- Um das aktuelle Etikett zu speichern, drücken Sie $\left[\uparrow \right] + \left[\text{SAVE SIZE} \right]$. Im Display erscheinen die Speicherorte. Wurden noch keine Etiketten gespeichert, erscheint

$\leftarrow \left[\text{0000000000} \right] \rightarrow$

im Display. Der Cursor befindet sich unter der ersten Position. Wenn bereits ein Etikett auf dem Speicherplatz abgelegt wurde, erscheint ein gefüllter Rahmen, der Cursor befindet sich unter dem zuletzt gespeicherten Etikett, z.B.

$\leftarrow \left[\blacksquare \blacksquare \square \square \square \square \square \square \square \square \right] \rightarrow$

Contents of lab

In diesem Beispiel wurden bereits 3 Etiketten gespeichert, der Cursor zeigt das zuletzt gespeicherte Etikett. Der Inhalt dieses Etiketts wird in der zweiten Zeile dargestellt.

Drücken Sie $\left[\uparrow \right] + \left[\text{PREVIEW CAPS} \right]$, um den gesamten Inhalt des Etiketts anzuzeigen.

- Verwenden Sie \leftarrow oder \rightarrow , um den Cursor unter einen leeren Speicherplatz zu bewegen. Drücken Sie $\left[\downarrow \right]$, um das Etikett auf diesem Platz zu speichern und zur Eingabe zurückzukehren, oder verlassen Sie das Menü mit $\left[\text{DEL} \right]$.
- Um einen Speicherplatz zu löschen, bewegen Sie den Cursor mit \leftarrow oder \rightarrow unter den entsprechenden Platz und drücken Sie $\left[\uparrow \right] + \left[\text{CLEAR DEL} \right]$.

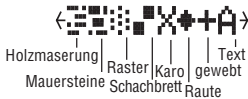
AUFRUF EINES GESPEICHERTEN ETIKETTS $\left[\uparrow \right] + \left[\text{RECALL BOXES} \right]$

- Drücken Sie $\left[\uparrow \right] + \left[\text{RECALL BOXES} \right]$, um die Speicherbelegung anzuzeigen – s. ETIKETTEN SPEICHERN. Um ein gespeichertes Etikett aufzurufen, bewegen Sie den Cursor mit \leftarrow oder \rightarrow unter das gewünschte Etikett. Mit $\left[\uparrow \right] + \left[\text{PREVIEW CAPS} \right]$ können Sie die Druck-Vorsicht des Etiketts aufrufen.
- Drücken Sie $\left[\downarrow \right]$, um das gewünschte Etikett aufzurufen oder $\left[\text{DEL} \right]$, um das Menü zu verlassen und zur Eingabe zurückzukehren.
- Um einen Speicherplatz zu löschen, bewegen Sie den Cursor mit \leftarrow oder \rightarrow unter den entsprechenden Platz und drücken Sie $\left[\uparrow \right] + \left[\text{CLEAR DEL} \right]$.

HINTERGRUNDMUSTER $\left[\uparrow \right] + \left[\text{PATTERN VERT} \right]$

Hintergrundmuster oder –text können nicht auf 6 mm breiten Etiketten oder in Verbindung mit Spiegelschrift, vertikaler Schrift oder dem B-Modus kombiniert werden.

- Bereits gewählte Muster (**PATTERN** ist im Display sichtbar) können durch Drücken von $\left[\uparrow \right] + \left[\text{PATTERN VERT} \right]$ deaktiviert werden.
- Nach Drücken von $\left[\uparrow \right] + \left[\text{PATTERN VERT} \right]$ erscheint das Hintergrund Menü im Display



- Verwenden Sie \leftarrow oder \rightarrow , um den Cursor unter dem gewünschten Muster zu positionieren.
- Drücken Sie $\left[\downarrow \right]$, um die Auswahl zu bestätigen (**PATTERN** erscheint im Display), oder $\left[\text{DEL} \right]$, um das Menü zu verlassen und zur Eingabe zurückzukehren. Ein Etikett, das in einem der 10 Speicherplätze abgelegt wurde, kann als Hintergrundtext für ein anderes Etikett verwendet werden. Z.B. kann ein Etikett mit dem Text **DYMO** als Hintergrund für einen Text **LM300** dienen.



Der Hintergrundtext wird immer im B-Modus gedruckt, unabhängig von der Größe, die im Original gewählt wurde. Die Länge des Hintergrundtextes wird durch den Text im Vordergrund bestimmt.

- Für die Auswahl des Hintergrundtextes wählen Sie „A“ im Mustermenü. Im Display erscheint der Etikettenspeicher.

$\leftarrow \left[\blacksquare \blacksquare \square \square \square \square \square \square \square \square \right] \rightarrow$



Contents of lab

- Wählen Sie mit \leftarrow oder \rightarrow das gewünschte Etikett und bestätigen Sie Ihre Auswahl mit $\left[\downarrow \right]$.
- Drücken Sie $\left[\downarrow \right]$ erneut, um den Hintergrund zu bestätigen (**PATTERN** erscheint im Display) und zur Eingabe des Vordergrunds zu gelangen. Geben Sie den Vordergrundtext wie gewohnt ein und drucken Sie Ihr Etikett mit $\left[\text{PRINT} \right]$.




SPEICHERN DES LETZTEN ETIKETTS



- Das letzte Etikett und alle Einstellungen bleiben gespeichert, wenn Sie den LP300 ausschalten. Beim Wiedereinschalten erscheinen der Text und alle Einstellungen im Display. Werden die Batterien mehr als einige Sekunden aus dem Gerät genommen, können alle Einstellungen gelöscht werden.


AUSRICHTUNG +

- Wurde eine feste Etikettenlänge voreingestellt, kann der Textblock durch Drücken von  +  auf dem Etikett rechts, links oder mittig positioniert werden, wie im Display gezeigt.

EURO UMRECHNUNG or +

Der LabelManager kann eine gewählte Währung in Euro umrechnen  oder von Euro in die Währung  + . Wurde diese Funktion gewählt, wird im Text von rechts nach links nach einer geeigneten Ziffernfolge gesucht. Das erste Auftretende Komma (oder Punkt) wird als Dezimalpunkt interpretiert, z.B.:

- Wurde Umrechnung zwischen DM und Euro gewählt, (s. EURO SET UP unten), wird durch Drücken von  +  der Betrag auf dem Etikett von Euro in DM umgerechnet und DM am Ende des Etiketts angefügt. Aus „Angebot 10.00 /“ wird „Angebot 10.00 / DM 19,96“. *- --Befindet sich die Zahl am Ende des Etiketts, wird der Wert überschrieben: „Angebot 10.00 wird „Angebot 19,96 DM“

- Drücken von  konvertiert den Betrag in Euro und fügt dem Etikett den Wert hinzu. „Angebot 10.00 /“ wird zu „Angebot 10.00 / 5,11 Euro“. Befindet sich die Zahl am Ende des Etiketts, wird der Wert überschrieben: „Angebot 10.00“ wird „Angebot 5,11 Euro“. Beachten Sie, daß die Werte auf zwei Dezimalstellen gerundet werden.

EURO SET-UP




Mit dieser Funktion legen Sie die Umrechnung des Euros fest.

- Drücken Sie  +  und . Im Display erscheint die zuletzt gewählte Währung und ihr Umrechnungskurs in Euro, z.B.

DEM   DM1,95583

- Verwenden Sie  oder  um zwischen den möglichen Währungen zu wählen:

Österreich:	13,7603 ÖS
Belgien:	BF 40,3399
Deutschland:	DM 1,95583
Spanien:	166,386Pts
Finnland:	5,94573 Mk
Frankreich:	6,55957 Fr
Irland:	£ 0,78756
Italien:	1936,27 L
Luxemburg:	LF 40,3399
€1 = _	




- Drücken Sie , um Ihre Auswahl zu bestätigen.
- Wenn Sie das nächste mal eine Umrechnung von oder in Euro ( oder ) wählen, wird die hier gewählte Währung zu grunde gelegt.



Die Zeile €1 = _ ist durch den Anwender definierbar. Sie können ein Währungssymbol und den

Umrechnungskurs zu Euro angeben, z.B. US\$. Ist die Währung größer als Euro, müssen Sie eine „0“ vor dem Dezimalpunkt angeben.

Symbole und Sonderzeichen





SONDERBUCHSTABEN


Um ein diakritisches Zeichen (Akzent) oder einen Sonderbuchstaben einzugeben, geben Sie zunächst den Buchstaben ein und direkt danach den Akzent. Geben Sie z.B.  und danach  ein, um ein  zu erzeugen.

Wenn Sie einen Akzent zu einem bereits geschriebenen Buchstaben hinzufügen möchten, verwenden Sie  oder , um den Cursor einen Buchstaben rechts von dem zu ändernden Buchstaben zu positionieren. Drücken Sie nun die entsprechende Akzenttaste.


SYMBOLE +

- Drücken Sie diese Tastenkombination, um in den Symbol- und Sonderzeichenspeicher zu gelangen. Hier können Sie Zeichen finden, die Sie nicht über die Tastatur eingeben können. Im Display wird das zuletzt gewählte Sonderzeichen angezeigt, z.B.




    mit einer Zeile von Symbolen darüber. Jeder Buchstabe steht für eine Zeile mit Symbolen, die von 1 bis 6 nummeriert sind. S. auch die Tabelle auf Seite 2.

- Drücken Sie , um das Menü zu verlassen, oder
- Drücken Sie einen Buchstaben zwischen „A“ und „Z“, bis Sie die gewünschte Symbolzeile gefunden haben. Nun können Sie mit den Ziffern „1“ bis „6“ das Symbol direkt wählen.




Alternativ können Sie mit  oder  durch die Zeilen „A“ bis „Z“ springen und mit  oder  den Cursor unter dem gewünschten Zeichen positionieren.

Drücken Sie , um das Symbol in das Etikett zu übernehmen.

DRUCK-KONTRAST

Hiermit stellen Sie den Druck-Kontrast ein. Nach Drücken von  + , gefolgt von , erscheinen die

Kontrast Symbole im Display   .

- Wählen Sie mit  oder  zwischen hellerem oder dunklerem Druck.
- Drücken Sie , um die Auswahl zu bestätigen. Wenn der LabelManager 300 aus- und wieder angeschaltet wird, wird der Kontrast wieder auf einen mittleren Wert zurückgesetzt. Mit dieser Funktion können Sie auch unter extremen Temperaturbedingungen ein optimales Druckergebnis erzielen.

Reinigung

- Reinigen Sie die Klinge des Messers regelmäßig:
Drücken Sie den Hebel **E**, um das Messer heraustrreten zu lassen und halten Sie den Hebel gedrückt. Nehmen Sie ein in Alkohol getränktes Wattestäbchen und reinigen Sie beide Seiten der Klinge. Lassen Sie den Hebel **E** wieder los. **F1**
- Reinigen Sie die Klinge des Druckkopfes regelmäßig mit einem alkoholgetränkten Wattestäbchen.
Verwenden Sie AUSSCHLIESSLICH Alkohol. **F2**

Fehlersuche

Keine Anzeige

- Überprüfen Sie, daß das Gerät eingeschaltet ist
- Ersetzen Sie verbrauchte Batterien
- Überprüfen Sie, daß der Netzadapter ordnungsgemäß angeschlossen wurde

Kein oder schlechter Druck

- Ersetzen Sie verbrauchte Batterien
- Überprüfen Sie den korrekten Sitz der Bandkassette
- Reinigen Sie den Druckkopf
- Tauschen Sie die Bandkassette aus

Bandstau

- Nehmen Sie die Kassette vorsichtig aus dem Gerät
- Ziehen Sie das Band vorsichtig aus dem Gerät heraus
- Schneiden Sie das Farbband NICHT durch – drehen Sie die Spule **C** im Uhrzeigersinn, um das Farbband zu straffen.
- Schneiden Sie überschüssiges Etikettenband ab
- Legen Sie die Bandkassette wieder in das Gerät ein


Schlechte Druckqualität mit weißer Schrift

- Für eine einwandfreie Druckqualität sollte bei der Verwendung von Schriftbändern "weiß auf schwarz" oder "weiß auf transparent" die dunkelste Kontrasteinstellung gewählt werden. Folgen Sie bitte den Hinweisen im Absatz "Druck-Kontrast" um die Einstellungen über die Tastatur zu ändern.

Schlechter Bandschnitt

- Reinigen Sie die Schneideklinge regelmäßig

Keine Reaktion bei Betätigen der Druck Taste

- !!!!!!!!!!!!!!! zeigt einen Bandstau an. Drücken Sie eine beliebige Taste, um zur normalen Anzeige zurückzukehren. Öffnen Sie das Kassettenfach und beheben Sie den Bandstau wie oben beschrieben.
- Wenn  im Display blinkt, sind die Batterien leer. Drücken Sie eine beliebige Taste, um zur normalen Anzeige zurückzukehren und tauschen Sie die Batterien aus.

Kein Erfolg?

- Wenden Sie sich an die DYMO Kunden Hotline. Die Telefonnummer finden Sie im Garantieheft.

